

**Dokument tõlgiti masintõlgi abil ja see dokument on esitatud ainult
informatiivsel eesmärgil. Kui ingliskeelse ja eestikeelse versiooni vahel
on erinevusi, siis ülimuslik on ingliskeelne versioon.**

Taotluste esitamise tähtpäeva edasilükkamise
otsuse kuupäev
3. august 2021 (protokoll nr 6)

Taotluste esitamise tähtpäeva edasilükkamise
otsuse kuupäev
24. august 2021 (protokoll nr 8)

TAOTLEJATE VALIMISE TINGIMUSED

Konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus

Rail Baltica raudteeliini ehituseks vajalike pöörmete ja kompensatorite konsolideeritud tarne

(identifitseerimisnumber: RBR 2021/2)

TARNIJATE KVALIFIKATSIOON



Co-financed by the Connecting Europe
Facility of the European Union

SISUKORD

1.	<u>ÜLDTEAVE</u>	3
2.	<u>TEAVE HANKEMENETLUSE TEISE ETAPI JA LEPINGU KOHTA</u>	5
3.	<u>TAOTLEJA</u>	7
4.	<u>TAOTLEJATE VALIKUKRITEERIUMID</u>	7
5.	<u>TAOTLEJA ÕIGUSED</u>	19
6.	<u>TAOTLUSE SISU JA VORM</u>	20
7.	<u>RAKENDUSETEABE KRÜPTIMINE</u>	22
8.	<u>TAOTLUSE ESITAMINE</u>	22
9.	<u>TAOTLUSTE AVAMINE</u>	22
10.	<u>TAOTLUSTE KONTROLLIMINE</u>	22
11.	<u>OTSUSTE TEGEMINE, TULEMUSTE TEADASAAMINE</u>	24
12.	<u>HANKEKOMISJONI ÕIGUSED</u>	24
13.	<u>HANKEKOMISJONI KOHUSTUSED</u>	25
14.	<u>ISIKUANDMETE TÖÖTLEMINE</u>	25
15.	<u>LISAD:</u>	26

MÄÄRUS

1. ÜLDINE TEAVE

- 1.1. **Hankemenetlus:** Konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus, mis korraldatakse vastavalt:

Läti Vabariigi Riigihangete seaduse peatüki 8. paragrahv 6, lõike 3 ja Läti Vabariigi valitsuse määrus nr 107 „Hankemenetluste ja ideekonkursside protseduurid“, mis kehtib hanketeate avaldamise päeval (edaspidi „**hange või konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus**“), kuna hankelepingut ei saa sõlmida ilma eelnevate läbirääkimisteta asjaolude tõttu, mis on seotud hanke keerukuse või õigusliku ja finantsstruktuuriga, või sellega seotud riskide tõttu. Hankemenetlus koosneb kahest etapist:

- 1.1.1. **Esimene etapp** – taotlejate valimine. Taotlejate valimise käigus valib hankekomisjon hankemenetluse teises etapis osalemiseks taotlejate valimise tingimuste nõuetele vastavad taotlejad.
- 1.1.2. **Teine etapp** – taotlejate ja läbirääkimiste esialgse pakkumus(t)e esitamine, lõplike pakkumuste esitamine ja lepingu sõlmimine. Hankekomisjon viib läbi taotlejate esitatud pakkumus(t)e hindamise ning läbirääkimised esialgsete ja kõigi edasiste pakkumuste üle. Pärast läbirääkimisi kutsub hankekomisjon pakkujad üles esitama oma lõplikud pakkumused. Hankekomisjon kontrollib lõpliku (te) pakkumus(t)e vastavust tingimuste nõuetele ja määrab kindlaks hankelepingu sõlminud pakkuja, kehtestades kriteeriumid, mis on seotud majanduslikult soodsaima pakkumuse määramiseks. **Hankekomisjonil on õigus langetada otsus mitte korraldada läbirääkimisi ja sõlmida hankeleping pakkujate poolt esitatud esialgsete pakkumus(t)e alusel.**
- 1.2. **Hanke tunnusnumber:** RBR 2021/2.
- 1.3. **Kohaldatav CPV-kood:** Põhikood: 34941000-5 - (Rööpad ja tarvikud), Osa nr .1 puhul: 34941800-3 – (raudteepunktid); Osa nr .2 puhul: 34941800-3 – (raudteepunktid), Osa nr .3: 34940000-8 (raudteevahendid).
- 1.4. Tellija on RB Rail AS, juriidiline aadress: Kr. Valdemara iela 8 - 7, Riia LV-1010, Läti (edaspidi – **Tellija**). Tellija viib selle hanke läbi järgmiste isikute huvides:
- 1.4.1. Läti Vabariigi transpordiministeerium, mida esindab „Eiropas Dzelzceļa lopinnijas“ SIA;
- 1.4.2. „LTG Infra“ AB, mille nimetab ametisse Leedu Vabariigi transpordi - ja sideministeerium;
- 1.4.3. Eesti Vabariigi Majandus - ja Kommunikatsiooniministeerium, mida esindab Rail Baltic Estonia OÜ.
- 1.5. Käesoleva hankemenetluse tellija kontaktisik: pr Baiba Übele, hankespetsialist, telefon nr +371 26273973, e-posti aadress: turnouts@railbaltica.org. Teabenõuded või täiendavad selgitused tuleb esitada üksnes EIS elektroonilise hankesüsteemi kaudu. Tellija vastused ja selgitused esitatakse ka EIS elektroonilise hankesüsteemi kaudu.
- 1.6. **Taotleja** – tarnija, kes on registreeritud elektroonilise hankesüsteemi www.eis.gov.lv ja kes on esitanud EIS süsteemi hankemenetluse esimese etapi taotluse.
- 1.7. **Pakkuja** – tarnija, kes on registreeritud elektroonilises hankesüsteemis ja kes on hankemenetluse teises etapis esitanud elektroonilises hankesüsteemis pakkumuse.
- 1.8. **Taotlus** – Taotleja poolt hankemenetluse esimeses etapis esitatud taotlus.
- 1.9. **Hankekomisjon** – hankemenetluse viib läbi Tellija poolt kinnitatudhangete komisjon.
- 1.10. **Elektrooniline hankesüsteem (EIS)** – elektrooniline süsteem, mida kasutatakse hankemenetluse korraldamiseks elektroonilisel kujul. Registreerimine ja ühendus süsteemiga: www.eis.gov.lv.
- 1.11. **Raamleping (edaspidi ka hankeleping või leping)** - Vabariigi Valituse määruse punkti 1.4. alusel osapoolte vahel sõlmitud leping, sealhulgas RB Rail AS kui keskne ostuorgan, ja ettevõtjad

(edukad pakkujad), mille eesmärk on kehtestada ja iseloomustada teatud aja jooksul sõlmitavaid hankelepinguid, nähes ette sätteid, mille kohaselt sellised lepingud sõlmitakse.

- 1.12. **Hankemenetluse teema** – Rail Baltica raudteeliini ehituseks vajalike pöörangute ja kompensatorite konsolideeritud tarne. See hange tagab majanduslikult ja tehniliselt kõige teostatavama pöörangute lahenduse juurutamise, mis vastab kõigile Rail Baltica operatiivnõuetele kõigis kolmes Balti riigis- Eestis, Lätis ja Leedus, et maksimeerida kasu. Hanke eseme kirjeldus on esitatud tingimuste lisas nr 2 „Hankeeseme üldkirjeldus“ (asjakohane kõikide hanke Osade puhul (Osa nr .1, Osa nr .2 ja Osa nr .3, kui kirjelduses ei ole sätestatud teisiti). Taotlejate valimise selles etapis esitatakse hankeeseme üldine kirjeldus üksnes informatiivsel eesmärgil. Hankeeseme üksikasjalik kirjeldus antakse välja taotlejatele, kes osutuvad valituks osalema hankemenetluse teises etapis.
- 1.13. **Hankemenetluse ese jaguneb 3 (kolmeks) järgneviks Osaks (maksumuse jaotus on ainult indikatiivne):**
 - 1.13.1. Osa nr 1: „Kiirraudtee pöörmete konsolideeritud tarne“, lepingu hinnanguline kogumaksumus 139 414 000,00 eurot ilma käibemaksuta;
 - 1.13.2. Osa nr .2: „Tavakiirusega raudtee pöörmete konsolideeritud tarne“ lepingu hinnanguline kogumaksumus 78 900 000,00 eurot ilma käibemaksuta;
 - 1.13.3. Osa nr .3: „Kiirraudtee kompensatorite konsolideeritud tarne?“, lepingu hinnanguline kogumaksumus 6 250 000,00 eurot ilma käibemaksuta.
- 1.14. Pakkujal on õigus esitada taotlus 1 (ühe), mitme või kõigi 3 (kolme) Osa kohta. Kõiki käesolevates tingimustes kehtestatud nõudeid kohaldatakse kõikide hanke Osade suhtes (Osa nr .1, Osa nr .2 ja Osa nr .3), kui tingimuste vastavas sättes ei ole sätestatud teisiti.
- 1.15. Raamlepingu kestus iga Osa puhul: 84 (kaheksakümmend neli) kuud alates alguspäevast, võimalusega pikendada täitmisperioodi, mis hõlmab ka puudustest teatamise perioodi, kooskõlas regulatiivsetes õigusaktides ja raamlepingus sätestatud tingimustega.
- 1.16. **Tarnekoht kõigile Osadele:** Eesti, Läti, Leedu.
- 1.17. Käesolev konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus viiakse läbi elektroonilises hankesüsteemis <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier>.
(Tarnijad taotlevad elektroonilise hankesüsteemi (kui taotleja ei ole registreeritud elektroonilises hankesüsteemis) registreerimist Regionaalarengu Agentuurilt (palun vaadake infot siin <http://www.railbaltica.org/procurement/e-procurement-system/>)).
Käesolevad tingimused ja kõik selle lisad on Tellija profiilis vabalt kättesaadavad EIS veebilehel <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Organizer/3001>,
ja Tellija kodulehel <https://www.railbaltica.org/tenders/>.
Käesolevate tingimuste muudatused ja vastused taotlejate küsimustele avaldatakse EIS veebilehel <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Procurement/> ja Tellija veebilehel <https://www.railbaltica.org/tenders/>. Taotleja kohustus on pidevalt jälgida veebilehel avaldatud infot ja seda oma taotluse esitamisel arvesse võtta.
- 1.18. Hankemenetlust kaasrahastab Euroopa Ühendamise Rahastu (CEF) ning Eesti Vabariigi, Läti ja Leedu riigieelarve.

2. TEAVE HANKEIMENETLUSE TEISE ETAPI JA LEPINGU KOHTA

- 2.1. Hankemenetluse teise etapi käigus valib hankekomisjon igas hanke Osas majanduslikult

soodsaima pakkumuse vastavalt kriteeriumitele, mis hõlmavad näiteks tehnilisi, keskkonna - ja finantsaspekte ning mis vastavad hankemenetluse teise etapi dokumentatsioonis sätestatud nõuetele. Majanduslikult soodsaima pakkumuse määramise üksikasjalikud hindamiskriteeriumid ja meetodika täpsustatakse hankemenetluse teise etapi dokumentatsioonis.

- 2.2. Hankemenetluse teise etapi käigus hindab Tellija Pakkuja kellele määratakse Lepingu sõlmimine alltöövõtjaid, kelle osa Lepingu hinnast on 10% või rohkem. Kui sellised alltöövõtjad vastavad mistahes punktides ~ 4,1. ~ 2\ endash ~ ~ 4,1. ~ 8. ~ ja 4,1.13., nimetatud kõrvalekalletele, nõuab Tellija Pakkujalt nimetatud alltöövõtja väljavahetamist. Kui Pakkuja ei esita teise, tingimustele vastava alltöövõtja kohta dokumente 10 (kümne) tööpäeva jooksul alates sellekohase päringu väljastamisest või saatmisest Pakkujale, välistab Tellija antud Pakkuja edasise osalemise hankemenetlusel.
- 2.3. Taotleja, kellel palutakse esitada pakkumus hankemenetluse teises etapis, on kohustatud esitama eraldi pakkumusaegse tagatise iga Osa kohta, mille kohta Pakkuja esitab pakkumuse:
 - 2.3.1. 100 000,00 eurot (sada tuhat eurot ja 0 senti) Osa nr 1 eest;
 - 2.3.2. 80 000,00 eurot (kaheksakümmend tuhat eurot ja 0 senti) Osa nr 2 eest;
 - 2.3.3. 10 000,00 eurot (kümme tuhat eurot ja 0 senti) Osa nr .3 eest;Pakkumuse tagatise tingimused esitatakse hankemenetluse teises etapis. Täpsustusena – kui pakkuja esitab pakkumuse rohkem kui ühe Osa kohta, peab igal Osal olema eraldi pakkumus ja igale pakkumusele peab olema lisatud kehtiv pakkumustagatis.
- 2.4. Hankeleping (raamleping) põhineb Tellija poolt hankemenetluse teises etapis esitatud lepingu projekti tingimustest. Hankemenetluse tulemusena sõlmitud lepingut kaasrahastatakse Euroopa Ühendamise Rahastu (CEF) rahalistest vahenditest.
- 2.5. Pakkuja, kellele antakse õigus sõlmida raamleping, on kohustatud andma vastavalt raamlepingu tingimustele vähemalt järgmised tagatised (garantiid):
 - 2.5.1. Lepingu täitmisgarantii iga Osa kohta antakse lepingu sõlmimisel summas kuni 5% Lepingu hinnast iga Osa kohta ja tingimustel, mis täpsustatakse hankemenetluse teises etapis.
 - 2.5.2. Ettemakse tagatis, mille pakkuja esitab Tellijale vastavalt raamlepingu eelnõu eritingimustes sätestatud ettemakse summale, mis tuleb tasuda, kui selline ettemakse on raamlepingu kohaselt ette nähtud.
 - 2.5.3. Raamlepingu sätete kohaselt ette nähtud muu tagatis (- ed), kui see on olemas.
- 2.6. Pakkuja on kohustatud esitama raamlepingus ettenähtud tagatised vastavalt raamlepingus sätestatud ja selle lisades sisalduvatele tagatise vormidele, mis lisatakse hankemenetluse teise etapi dokumentatsioonile. Kõik esitatavad tagatiste ja kindlustuse kulud katab Pakkuja omal kulul.
- 2.7. Maksed tehakse vastavalt lepingu eelnõus sätestatud tingimustele vastavalt raamlepingu tingimustele, mis lisatakse hankemenetluse teise etapi dokumentatsioonile.
- 2.8. Poolte vastutus määratakse kindlaks vastavalt kohaldatavatele õigusaktidele ja raamlepingule. Lepinguosalised täidavad nõuetekohaselt raamlepinguga võetud kohustusi ja hoiduvad igasugusest tegevusest, mis võib põhjustada vastastikust kahju või takistada teise poole kohustuste täitmist.
- 2.9. Vastavalt:
 - (LV) Läti Vabariigi rahvusvaheliste sanktsioonide ja riiklike sanktsioonide seaduse paragrahv 11¹
 - (EST) Eesti Vabariigi rahvusvaheliste sanktsioonide seaduse ja Eesti valitsuse kehtestatud sanktsioone puudutavad määrused
 - (LT) Leedu Vabariigi tsiviilkoodeksi ning Leedu Vabariigi majandus - ja muude rahvusvaheliste sanktsioonide rakendamise seadusele

Dokumentatsiooni punktis 1.4 nimetatud Tellijal või Tellijatel on õigus raamlepingu täitmisest ühepoolset loobuda, kui raamlepingut ei ole võimalik teostada selle tõttu, et kehtestatud rahvusvahelised või riiklikud sanktsioonid või Euroopa Liidu liikmesriigi või Põhja-Atlandi Lepingu Organisatsiooni määratud sanktsioonid mõjutavad oluliselt finants- ja kapitaliturgu.

- 2.10. Poolte vastutus määratakse kindlaks lähtudes vastava riigi seadustele ja Lepingu tingimustele. Pooled täidavad nõuetekohaselt lepingust ettenähtud kohustusi ja hoiduvad kõikidest meetmetest, mis võivad üksteisele kahjustada või mis võivad takistada teise poole kohustuste täitmist.

3. TAOTLEJA

3.1. Taotluse saab esitada:

- 3.1.1. Tarnija, kes on juriidiline või füüsiline isik ja kes vastab taotlejatele esitatud valikukriteeriumidele;
- 3.1.2. Tarnijate rühm (edaspidi ka taotleja, partnerlus), mis vastab taotlejatele esitatud valikukriteeriumitele:

- a) tarnijate rühm, mis on moodustanud antud hanke jaoks partnerluse. Sel juhul tuleb kõi partnerluses osalevad taotlejad loetleda lisa 1 „Taotluse vorm”. Kui otsustatakse sõlmida sellise partnerlusega lepingu, siis enne lepingu jõustumist sõlmivad partnerluses osalevad ettevõtted oma äranägemisel partnerluslepingu (Läti Vabariigi tsiviilseaduse, paragrahvide 2241 kuni 2280 tähenduses) ja esitab Tellijale koopia partnerluslepingust või asutab üld- või usaldusühingu (Läti Vabariigi Äriseadustiku, IX ja X peatüki tähenduses) teavitades sellest kirjelaikult Tellijat.
- b) asutatud ja registreeritud partnerlus (Läti Vabariigi Äriseadustiku, IX ja X peatüki tähenduses täis- või usaldusühing), mis vastab taotlejatele esitatud valikukriteeriumitele.

4. TAOTLEJATE VALIKUKRITEERIUMID

4.1. Väljajätmise põhjused (kontrollitakse vastavalt tingimuste 10. jaole)

Tellija kõrvaldab taotleja edasisest hankemenetluses järgmistel asjaoludel:

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid ²
4.1.1.	Viimase 3 (kolme) aasta jooksul enne taotluse esitamist on kandidaattaotleja või isik, kes on kandidaadataotleja juhatuse või nõukogu liige, isik, kellel on esindusõigus või prokuraatori omanikprokuura, või isik, kellel on õigus esindada taotlejat taotleja filiaaliga seotud toimingutes, tunnustatud süüdi või kelle suhtes on kohaldatud sunnimeetmeid järgmiste kuritegude toimepanemiseks sellise avaliku prokuröri määrusega karistuse või kohtuotsuse kohta, mis on jõustunud, ning mida ei saa seda võib vaidlustada ega edasi kaevata ja vaidlustada:	Dokumentide esitamise kohustus puudub (välja arvatud tingimuste punktis 10,3 sätestatud juhtudel), välja arvatud juhul, kui hankekomisjon on seda vastavalt riigihankeseaduse artiklile 42 konkreetselt taotlenud.

² Kui taotleja esitab esialgse tõendina Euroopa ühtse hankepassi (European Single Procurement Document), ei ole kohustust esitada muid dokumente, välja arvatud juhul, kui hankekomisjon seda konkreetselt nõuab.

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid ²
	<p>a) kuritegelikku organisatsiooni või kuritegelikku ühendusse või muudesse kuritegelikku ühendusse kuuluvate organiseeritud rühmituste loomises, juhtimises, osalemine kuritegelikus organisatsioonis või osalemine sellise organisatsiooni poolt toime pandud kuritegudes;</p> <p>b) altkäemaksu võtmine, altkäemaks, altkäemaksu omastamine väärkasutamise tulemusena, altkäemaksu vahendamine, osalemine keelatud kinnisvaratehingutes, keelatud kasu võtmine, äriline korruptsioon, ebaseaduslikud hüvitised, hüvitiste vastuvõtmine ja andmine, kauplemismõju;</p> <p>c) pettus, seadusevastane omastamine või rahapesu;</p> <p>d) terrorism, terrorismi rahastamine, terrorirühmituse moodustamine või organiseerimine, reisimine terrorismi eesmärgil, terrorismi õigustamine, terrorismiühendustele kutsumine või isiku värbamine ja koolitamine terroriaktide läbiviimiseks;</p> <p>e) inimkaubandus,</p> <p>f) maksudest ja samalaadsetest maksetest kõrvalehoidmine.</p>	
4.1.2.	<p>On tuvastatud, et taotluste esitamise tähtaja viimasel päeval (esimene etapp) või päeval, mil on tehtud otsus hankelepingu sõlmimise õiguste võimaliku andmise kohta (teine etapp), on taotlejal maksuvõlad Lätis või riigis, kus ta on asutatud või asub alaliselt, sealhulgas riigi kohustuslike sotsiaalkindlustusmaksete võlad, mis ületavad 150 eurot, kokku kõigis riikides.</p>	<p>Dokumentide esitamise kohustust ei ole, välja arvatud juhul, kui hankekomisjon on seda konkreetselt taotlenud vastavalt riigihangete seaduse artiklile 42.</p>
4.1.3.	<p>Taotleja maksejõuetusmenetlus on välja kuulutatud, taotleja äritegevus on peatatud, taotleja on likvideerimisel.</p>	<p>Dokumentide esitamise kohustus puudub (välja arvatud tingimuste punktis 10,3 sätestatud juhtudel), välja arvatud juhul, kui hankekomisjon on seda vastavalt riigihankeseaduse artiklile 42 konkreetselt taotlenud.</p>
4.1.4.	<p>Isik, kes koostas hankemenetluse dokumendid (Tellija esindaja või töötaja), hankekomisjoni liige või ekspert on seotud taotlejaga või on huvitatud mõne taotleja valimisest, ning Tellija ei saa seda olukorda takistada meetmetega, mis põhjustavad taotlejatele vähem piiranguid. Isik, kes koostas</p>	<p>Dokumentide esitamise kohustust ei ole, välja arvatud juhul, kui riigihangete komisjon on seda konkreetselt taotlenud vastavalt riigihangete seaduse artiklile 42.</p>

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid ²
	<p>hankemenetluse dokumendid (Tellija esindaja või töötaja), hangete komisjoni liige või ekspert, on taotlejaga seotud järgmistel juhtudel:</p> <p>a) kui ta on praegune ja/või endine töötaja, ametnik, aktsionär, prokurist taotleja omanik või juriidilistest isikutest alltöövõtja ning kui selline suhe juriidilise isikuga lõpetati viimase 24 (kahekümne nelja) kuu jooksul.</p> <p>b) Kui ta on taotleja või alltöövõtja isa, ema, vanaema, vanaisa, laps, lapselaps, lapsendaja, lapsendaja, vend, õde, poolvend, poolõde või abikaasa (edaspidi „sugulane”), mis on juriidiline isik, aktsionär, kellele kuulub vähemalt 10% aktsiaseltsi aktsiatest, aktsionär usaldus- või täisühingusprokurist või esindaja.</p> <p>c) kui ta on füüsilisest isikust taotleja või alltöövõtja sugulane.</p> <p>Kui taotleja on partnerluses, mis koosneb füüsilistest või juriidilistest isikutest, eeldatakse seost taotlejaga ka juhul, kui isik, kes koostas hankemenetluse dokumendid (Tellija esindaja või töötaja), hankekomisjoni liige või ekspert, on seotud partnerlusega ükskõik millisel eespool nimetatud viisil.</p>	
4.1.5.	<p>Taotlejal on eelis, mis piirab hankemenetluses konkurentsi, mis on seotud temaga seotud juriidilise isiku poolse Tellija konsultatsiooniga või osales muul viisil hankemenetluseettevalmistamises, ning eelist ei saa välistada kehtestades vähem piiravad meetmed ning taotleja ei saa tõestada, et tema või temaga seotud juriidilise isiku osalemisel koostatud hankemenetluse dokumentatsioon ei piira konkurentsi.</p>	<p>Dokumentide esitamise kohustus puudub (välja arvatud tingimuste punktis 10,3 sätestatud juhtudel), välja arvatud juhul, kui hankekomisjon on seda vastavalt riigihankeseaduse artiklile 42 konkreetselt taotlenud.</p>
4.1.6.	<p>Viimase 12 (kaheteistkümne) kuu jooksul enne taotluse esitamise tähtaja viimast päeva (esimene etapp) pädeva asutuse sellise otsusega või jõustunud kohtuotsusega, mida ei saa vaidlustada või edasi kaevata, on taotleja tunnistanud süüdi konkurentsiõiguse rikkumises, mis väljendub horisontaalse kartellikokkuleppena, välja arvatud juhul, kui asjaomane asutus on konkurentsiõiguse rikkumise avastamisel vabastanud taotleja trahvist või vähendanud koostöötrahvi leebema kohtlemise programmi raames.</p>	<p>Dokumentide esitamise kohustus puudub (välja arvatud tingimuste punktis 10,3 sätestatud juhtudel), välja arvatud juhul, kui hankekomisjon on seda vastavalt riigihankeseaduse artiklile 42 konkreetselt taotlenud.</p>

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid ²
4.1.7.	Viimase 3 (kolme) aasta jooksul enne taotluse esitamise tähtaja viimast päeva (esimene etapp) pädeva asutuse või kohtu otsusega või prokuröri määrusega karistuse kohta, mis on jõustunud ja mida ei saa vaidlustada või edasi kaevata, on taotleja tunnistanud süüdi rikkumises, mis väljendub ühe või mitme isiku palkamises, kellel ei ole nõutavat tööluba või kui antud isikute viibimine Euroopa Liidu liikmesriigis on ebaseaduslik.	Dokumentide esitamise kohustus puudub (välja arvatud tingimuste punktis 10,3 sätestatud juhtudel), välja arvatud juhul, kui hankekomisjon on seda vastavalt riigihanke seaduse artiklile 42 konkreetselt taotlenud.
4.1.8.	Viimase 12 (kaheteistkümne) kuu jooksul enne taotluse esitamise tähtaja viimast päeva (esimene etapp) pädeva asutuse otsusega või kohtu otsusega või prokuröri määrusega karistuse kohta, mis on jõustunud ja mida ei saa vaidlustada või edasi kaevata, on taotleja tunnistanud süüdi rikkumises, mis väljendub isiku ilma kirjaliku lepinugta, jättesnormatiivaktides sätestatud tähtaja jooksul esitamata informatiivse töötaja deklaratsiooni, mis tuleb esitada selle töötaja kohta, kes alustab tööd.	Dokumentide esitamise kohustus puudub (välja arvatud tingimuste punktis 10,3 sätestatud juhtudel), välja arvatud juhul, kui hankekomisjon on seda vastavalt riigihanke seaduse artiklile 42 konkreetselt taotlenud.
4.1.9.	Taotleja on esitanud valeandmeid, et tõendada enda vastavust käesolevas jaos kehtestatud tingimustele või ei ole esitanud nõutavat teavet üldse.	Dokumentide esitamise kohustust ei ole, välja arvatud juhul, kui riigihangete komisjon on seda konkreetselt taotlenud vastavalt riigihangete seaduse artiklile 42.
4.1.10.	Taotleja on registreeritud offshore ³ -ettevõttena (juriidiline isik) või isikute offshore-ühendusena (konsortsium).	Dokumentide esitamise kohustust ei ole, välja arvatud juhul, kui riigihangete komisjon on seda konkreetselt taotlenud vastavalt riigihangete seaduse artiklile 42.
4.1.11.	Läti Vabariigis registreeritud taotleja omanik või aktsionär (rohkem kui 25% aktsiakapitalist) on registreeritud offshore-ettevõttena (juriidiline isik) või isikute offshore-ühendusena.	Dokumentide esitamise kohustust ei ole, välja arvatud juhul, kui riigihangete komisjon on seda konkreetselt taotlenud vastavalt riigihangete seaduse artiklile 42.
4.1.12.	Isik, kelle võimetel taotleja tugineb, on registreeritud offshore-ettevõtte (juriidiline isik) või isikute offshore-ühendus.	Dokumentide esitamise kohustust ei ole, välja arvatud juhul, kui riigihangete komisjon on seda konkreetselt taotlenud vastavalt riigihangete seaduse artiklile 42.

³**Offshore:** madala maksuga või maksuvaba riik või territoorium vastavalt Läti Vabariigi ettevõtte tulumaksuõigusele, välja arvatud EMP (Euroopa Majanduspiirkonna) liikmesriigid või selle territooriumid, Maailma Kaubandusorganisatsiooni lepingu liikmesriigid, mis käsitlevad riigi aluslepinguid või territooriume, ning sellised riigid ja territooriumid, millega Euroopa Liidul ja Läti Vabariigil on riigihankealal avatud turu suhtes rahvusvahelised lepingud.

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid ²
4.1.13.	Taotleja poolt märgitud alltöövõtjad, kelle lepinguosa on võrdne või ületab 10% maksmusest, on registreeritud offshore-ettevõttena (juriidiline isik) või isikute offshore-ühendusena.	Dokumentide esitamise kohustust ei ole, välja arvatud juhul, kui hankekomisjon on seda konkreetselt taotlenud käesoleva hankemenetluse teise etapi riigihangete seaduse artikli 42 kohaselt.
4.1.14.	<p>Euroopa Liidu (EL) või Põhja-Atlandi Lepingu Organisatsiooni (NATO) liikmesriigi rahvusvahelised või riiklikud sanktsioonid või olulised sanktsioonid, mis mõjutavad finants- ja kapitalituru huve, on kehtestatud:</p> <p>a) Taotlejale või isikule, kes on taotlejate juhatuse või nõukogu liige, tegelik kasusaaja, või isik, kellel on esindusõigus või prokuura, või isik, kellel on õigus esindada taotleja filiaali toimingutes,</p> <p>b) ühingu liige või isik, kes on ühingu juhatuse või nõukogu liige, tegelik tulusaaja esindusõigustega isik või prokurist (kui taotleja on partnerlus),</p> <p>ja sellised sanktsioonid võivad mõjutada hankelepingu täitmist.</p>	Dokumentide esitamise kohustust ei ole, välja arvatud juhul, kui hankekomisjon on seda konkreetselt taotlenud vastavalt Läti Vabariigi rahvusvaheliste sanktsioonide ja riiklike sanktsioonide seaduse artikli 11 lõikele ¹ käesoleva hankemenetluse teises etapis.
4.1.15.	<p>Punktides 4,1.1. –4,1.8. kirjeldatud väljaarvamise aluseid kohaldatakse ka iga seltsinguliige suhtes, kui taotleja on partnerlus, iga isiku suhtes, kelle võimetes taotleja vastab kvalifikatsiooninõuetele.</p> <p>Punktides 4,1.2. –4,1.8. kirjeldatud väljaarvamisaluseid kohaldatakse ka iga alltöövõtja suhtes, kelle pakkuja on nimetatud käesoleva hankemenetluse teises etapis ja kelle töö osakaal on vähemalt 10% lepingu koguhinnast.</p>	<p>Dokumentide esitamise kohustus puudub (välja arvatud tingimuste punktis 10,3 sätestatud juhtudel), välja arvatud juhul, kui hankekomisjon on seda vastavalt riigihankeseaduse artiklile 42 konkreetselt taotlenud.</p> <p>Dokumentide esitamise kohustust ei ole, välja arvatud juhul, kui hankekomisjon on seda konkreetselt taotlenud käesoleva hankemenetluse teise etapi riigihangete seaduse artikli 42 kohaselt.</p>

4.2. Kutsealase tegevuse õiguslik seisund ja sobivus

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid
4.2.1.	Taotleja või kõik partnerluses osalevad liikmed (kui taotleja on partnerlus) või	- Taotleja, iga partnerluses osaleva Taotleja puhul (kui taotleja osaleb partnerluses) ja isiku, kelle võimetele taotleja tugineb,, kes

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid
	<p>isikud, kelle võimetele taotleja tugineb, peavad olema registreeritud ettevõtete registris või elanike registris või samaväärses oma asukoharegistris, kui vastava riigi õigusaktides nõutakse füüsiliste või juriidiliste isikute registreerimist.</p>	<p>on Lätis registreeritud juriidiline isik, Taotleja, partnerluses osalva taotleja kontrollib Tellija seda teavet avalikest andmebaasidest</p> <ul style="list-style-type: none"> - Taotleja puhul on iga ühingu liige (kui Taotleja on partnerlus), isik, kelle võimetele Taotleja tugineb, mis on füüsiline isik – isikutunnistuse või passi koopia. - Taotleja puhul on iga partnerluse liige (kui taotleja on partnerlus), isik, kelle võimetele taotleja tugineb, kes on välismaal registreeritud juriidiline isik (alaline elukoht välismaal) – kehtiva registreerimistunnistuse koopia või samalaadse dokumendi koopia, mille on väljastanud välisriigi asutus, kes vastutab juriidiliste isikute registreerimise eest oma elukohariigis, mille asukoht on vähemalt registreerimise fakt, kasulikud omanikud, juriidilised esindajad (ametnikud) ja prokuraatorid (kui neid on võimalik kindlaks määrata).

4.3. Majanduslik ja finantsolukord

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid
4.3.1	<p>Taotleja keskmine finantskäive viimase 3 (kolme) majandusaasta jooksul (2017, 2018, 2019) ei ole väiksem:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) 55 miljonit eurot, kui taotleja taotleb osa nr 1; 2) 30 miljonit eurot, kui taotleja taotleb Osa nr .2. 3) 2,5 miljonit eurot, kui taotleja taotleb 3. osa. <p>Kui taotleja osaleb partnerluses (konsortsium), peab kõigi ühingu liikmete käive koos vastama eespool nimetatud nõudele iga Osa kohta.</p> <p>Kui taotleja taotleb mitut osa, on taotleja või kõik ühingu liikmed koos (kui taotleja on partnerlus), keskmine finantskäive viimase 3 (kolme) majandusaasta jooksul (2017, 2018, 2019) ei ole väiksem kui keskmise finantskäibe summa, mis on määratud iga Osa kohta, mille kohta taotleja on taotluse esitanud.</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Täidetud ja allkirjastatud taotleja ainete lisa nr 5,1 osa nr 1 kohta, lisa nr 5,2 Osa nr .2 kohta ja lisa nr 5,3 Osa nr 3 kohta; - Taotleja poolt auditeeritud või heaks kiidetud aastaaruanded (ainult juhul, kui tarnija asukohariigi seaduse kohaselt ei nõuta auditeeritud majandusaasta aruannet) majandusaastate 2017, 2018, 2019 kohta, kus on näidatud taotleja ja iga ühingu liikme käive, kelle võimetele taotleja toetub, et tõendada tema finants - ja majandustulemusi ning kes vastutab rahaliselt lepingu täitmise eest (kui taotleja on partnerlus), ning äriühing, kelle taotleja on majandustegevust tõendav ja finantstunnistust kinnitav. "

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid
	<p>Juhul kui usaldusühingu piiratud vastutusega liikme keskmine finantskäive (Läti äriseaduse X peatüki tähenduses) ületab tema investeringu usaldusühingusse, kajastatakse keskmine finantskäive usaldusühingusse tehtud investeringu summas.</p> <p>Juhul kui taotleja või ühingu liige (kui taotleja osaleb partnerluses) on tegutsenud turul vähem kui 3 (kolm) aastat, tuleb nõue täita taotleja tegeliku tegevusperioodi jooksul.</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Usaldusühingu puhul (Läti kaubandusõiguse tähenduses, X peatükk) lisadokument, mis tõendab piiratud vastutusega partneri investeringu suurust (partnerlusleping või sarnase siduva õigusliku toimega dokument). - Kui taotluse esitab partnerlus, märgib taotleja ühingu liikme, kelle võimetele taotleja tugineb, et tõendada tema finants - ja majandustulemusi ning kes vastutab lepingu täitmise eest rahaliselt ja majanduslikult, sealhulgas selle teabe tingimuste punktis 6.4.3 sätestatud koostöölepingus (või kavatsuskirjas sõlmida selline leping või samalaadne dokument).

4.4. Tehniline ja professionaalne suutlikkus⁴

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid
4.4.1.	<p><u>Osa 1 taotlejate puhul:</u></p> <p>Viimase 12 (kaheteist) aasta jooksul enne taotluse esitamise kuupäeva (aastatel 2009 – 2021 kuni taotluse esitamiseni) on taotleja teinud mis tahes 12 kuu jooksul 1 (üks) või mitu tarnet⁵ 1 (ühe) või mitme lepingu raames, mis on kokku vähemalt 120 (sada kakskümmend) kiirraudtee pööret kokku:</p> <ol style="list-style-type: none"> a) iga pöörme tüüp on projekteeritud raudtee pealiini põhikiirusele vähemalt 250 km/h; b) Vähemalt 30 pöörangut 120-st vastab 1435 mm rööpmelaiusele ja võetakse kasutusele KTK nõuetele vastaval raudteeliinil. 	<ul style="list-style-type: none"> - Täidetud ja allkirjastatud lisa nr 4,1 osa nr 1 kohta, mis sisaldab taotleja poolt sõlmitud lepingute/tarnete kirjeldust; - Lisas nr 4,1 osutatud klientide allkirjastatud viidete koopiad. <i>Kliendi viite ettevalmistamiseks vt lisa nr 9 juhiseid. Palun pange tähele, et taotlusi ei lükata tagasi, kui lisa nr 9 esitatud teave ei sisaldu lisa esitatud vormis/sisus ning viidet võib koostada ja esitada ka kliendi/taotleja enda eelistatud kujul.</i>

⁴Kui taotleja osaleb partnerluses, peavad kõik partnerluses osalevad taotlejad koos täitma eespool nimetatud nõudeid..

⁵**Tarnimine** – siia tarnimine ja kõik muud viited kogemusnõuete „tarnimisele” hõlmavad tursavarude komplekti/laiendusliigendi tootmist ja tarnimist.

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid
4.4.2.	<p><u>Osa 1 taotlejate puhul:</u></p> <p>Viimase 12 (kaheteist) aasta jooksul enne taotluse esitamise kuupäeva (aastatel 2009 – 2021 kuni taotluse esitamiseni) on taotleja teostanud vähemalt 1 (ühe) kiirraudtee pöörme tarne:</p> <p>a) pöörme tüüp on projekteeritud raudtee pealiini põhikiirusele vähemalt 300 km/h ja külgsuuna kiirusele vähemalt 220 km/h ja;</p> <p>b) pöörme tüüp vastab rööpmelaiusele 1435 mm .</p> <p>Tarnimine peab olema lõpetatud ja KTK le vastaval raudteeliinil kasutusele võetud.</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Täidetud ja allkirjastatud lisa nr 4,1 osa nr 1 kohta, mis sisaldab taotleja poolt sõlmitud lepingute/tarnete kirjeldust; - Lisas nr 4,1 osutatud klientide allkirjastatud viidete koopiad. <i>Kliendi viite ettevalmistamiseks vt lisa nr 9 juhiseid. Palun pange tähele, et taotlusi ei lükata tagasi, kui lisa nr 9 esitatud teave ei sisaldu lisa esitatud vormis/sisus ning viidet võib koostada ja esitada ka kliendi/taotleja enda eelistatud kujul.</i>
4.4.3.	<p><u>Osa 1 taotlejate puhul:</u></p> <p>Viimase 12 (kaheteist) aasta jooksul enne taotluse esitamise kuupäeva (aastatel 2009 –2021 kuni taotluse esitamiseni) on taotleja osutanud projekteerimis - ja järelevalveteenuseid vähemalt 1 (ühe) kiirraudtee pöörme kasutuselevõtu ajal 1 (ühe) lepingu raames:</p> <p>a) pöörme tüüp on projekteeritud raudtee pealiini põhikiirusele vähemalt 300 km/h ja külgsuuna kiirusele vähemalt 220 km/h ja;</p> <p>b) pöörme tüüp vastab rööpmelaiusele 1435 mm .</p> <p>Projekteerimis- ja projekteerimisjärelevalveteenused peavad olema lõpetatud ja KTKga kooskõlas oleval raudteeliinil kasutusele võetud.</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Täidetud ja allkirjastatud lisa nr 4,1 osa nr 1 kohta, mis sisaldab taotleja poolt sõlmitud lepingute/tarnete kirjeldust; - Lisas nr 4,1 osutatud klientide allkirjastatud viidete koopiad. <i>Kliendi viite ettevalmistamiseks vt lisa nr 9 juhiseid. Palun pange tähele, et taotlusi ei lükata tagasi, kui lisa nr 9 esitatud teave ei sisaldu lisa esitatud vormis/sisus ning viidet võib koostada ja esitada ka kliendi/taotleja enda eelistatud kujul.</i>
4.4.4.	<p><u>Osa 1 taotlejate puhul:</u></p> <p>Taotlejal on õigus tarnida kaupa ja anda garantii lisa nr 2 „Esemelüldkirjeldus” nimetatud kaupadele.</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Tootja või volitatud hulgimüüja väljastatud dokumendi koopia (tootja või volitatud hulgimüüja litsentsid, lepingud või sertifikaadid), mis tõendab taotleja õigust tarnida kaupa ja anda garantii. - Kui Taotleja esitab volitatud hulgimüüja poolt välja antud dokumendi, siis tuleb esitada ka hulgimüüjale väljastatud tootja dokumendi koopia esindusõiguste kohta.

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid
4.4.5.	<p><u>Osa 2 taotlejate puhul:</u></p> <p>Viimase 12 (kaheteist) aasta jooksul enne taotluse esitamise kuupäeva (aastatel 2001 – 2021 kuni taotluse esitamiseni) on taotleja teinud mis tahes 12 kuu jooksul 1 (üks) või mitu tarnet 1 (ühe) või mitme lepingu raames, mis on kokku vähemalt 120 (sada kakskümmend) tavakiirusega raudtee pöörme komplekti:</p> <p>a) pöörme komplektitüüp on projekteeritud raudtee pealiini põhikiirusele vähemalt 160 km/h ja külgsuuna kiirusele vähemalt 40 km/h ja;</p> <p>b) pöörme komplekt vastab rööpmelaiusele 1435 mm ja;</p> <p>c) pöörangukomplektid sisaldavad järgmisi komponente:</p> <ul style="list-style-type: none"> • raudbetoonist pöörmeprussid <p>Kõik tarned peavad olema lõpetatud ja KTKle vastaval raudteeliinil kasutusele võetud.</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Täidetud ja allkirjastatud lisa nr 4,2 Osa nr .2 kohta, mis sisaldab taotleja poolt sõlmitud lepingute/tarnete kirjeldust; - Lisas nr 4,2 osutatud klientide allkirjastatud viidete koopiad. <i>Kliendi viite ettevalmistamiseks vt lisa nr 9 juhiseid. Palun pange tähele, et taotlusi ei lükata tagasi, kui lisa nr 9 esitatud teave ei sisaldu lisa esitatud vormis/sisus ning viidet võib koostada ja esitada ka kliendi/taotleja enda eelistatud kujul.</i>
4.4.6.	<p><u>Osa 2 taotlejate puhul:</u></p> <p>Viimase 12 (kaheteist) aasta jooksul enne taotluse esitamise kuupäeva (aastatel 2009 – 2021 kuni taotluse esitamiseni) on taotleja osutanud pöörangu projekteerimise ja järelevalve teenust tavakiiruse pöörangu käiku andmise raames 1 (ühe) lepingu raames:</p> <p>Projekteerimine ja projektijärelevalve teenused peavad olema lõpetatud ja KTKle vastaval raudteeliinil kasutusele võetud .</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Täidetud ja allkirjastatud lisa nr 4,2 Osa nr .2 kohta, mis sisaldab taotleja poolt sõlmitud lepingute/tarnete kirjeldust; - Lisas nr 4,2 osutatud klientide allkirjastatud viidete koopiad. <i>Kliendi viite ettevalmistamiseks vt lisa nr 9 juhiseid. Palun pange tähele, et taotlusi ei lükata tagasi, kui lisa nr 9 esitatud teave ei sisaldu lisa esitatud vormis/sisus ning viidet võib koostada ja esitada ka kliendi/taotleja enda eelistatud kujul.</i> -
4.4.7.	<p><u>Osa 2 taotlejate puhul:</u></p> <p>Taotlejal on õigus tarnida kaupa ja anda garantii lisa nr 2 „Esemte üldkirjeldus” nimetatud kaupadele.</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Tootja või volitatud hulgimüüja väljastatud dokumendi koopia (tootja või volitatud hulgimüüja litsentsid, lepingud või sertifikaadid), mis tõendab taotleja õigust tarnida kaupa ja anda garantii. - Kui Taotleja esitab volitatud hulgimüüja poolt välja antud

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid
		dokumendi, siis tuleb esitada ka hulgimüüjale väljastatud tootja dokumendi koopia esindusõiguste kohta.
4.4.8.	<p><u>Osa 3 taotlejate puhul:</u></p> <p>Viimase 12 (kaheteist) aasta jooksul enne taotluse esitamise kuupäeva (aastatel 2009 – 2021 kuni taotluse esitamiseni) on taotleja teinud 1 (ühe) või mitu tarnet 1 (ühe) või mitme lepingu raames kokku vähemalt 5 (viie) kompensaatorikomplekti tarneks:</p> <p>-vähemalt 1 (üks) 5 (viiest) kompensaatorikomplektist on ette nähtud rööbastee kiirusele vähemalt 250 km/h.</p> <p>ja kompensaatorid KTKle vastaval raudteeliinil kasutusele võetud</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Täidetud ja allkirjastatud lisa nr 4,3 osa 3 kohta, mis sisaldab taotleja poolt sõlmitud lepingute/tarnete kirjeldust; - Lisas 4,3 osutatud klientide allkirjastatud viidete koopiad. <p><i>Kliendi viite ettevalmistamiseks vt lisa nr 9 juhiseid. Palun pange tähele, et taotlusi ei lükata tagasi, kui lisa nr 9 esitatud teave ei sisaldu lisa esitatud vormis/sisus ning viidet võib koostada ja esitada ka kliendi/taotleja enda eelistatud kujul.</i></p>
4.4.9.	<p><u>Osa 3 taotlejate puhul:</u></p> <p>Viimase 12 (kaheteist) aasta jooksul enne taotluse esitamist (aastatel 2009 –2021 kuni taotluse esitamiseni) on taotleja osutanud vähemalt 1 (ühe) raudtee kompensaatorite projekteerimise :</p> <ul style="list-style-type: none"> - kompensaatorikomplekt on ette nähtud rööbastee kiirusele vähemalt 250 km/h. <p>Projekteerimisteenused peavad olema lõpetatud ja kompensaatorikomplektid KTKle vastaval raudteeliinil kasutusele võetud</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Täidetud ja allkirjastatud lisa nr 4,3 osa 3 kohta, mis sisaldab taotleja poolt sõlmitud lepingute/tarnete kirjeldust; - Lisas 4,3 osutatud klientide allkirjastatud viidete koopiad. <p><i>Kliendi viite ettevalmistamiseks vt lisa nr 9 juhiseid. Palun pange tähele, et taotlusi ei lükata tagasi, kui lisa nr 9 esitatud teave ei sisaldu lisa esitatud vormis/sisus ning viidet võib koostada ja esitada ka kliendi/taotleja enda eelistatud kujul.</i></p>
4.4.10.	<p><u>Osa 3 taotlejate puhul:</u></p> <p>Taotlejal on õigus tarnida kaupa ja anda garantii lisa nr 2 „Eseme üldkirjeldus” nimetatud kaupadele.</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Tootja või volitatud hulgimüüja väljastatud dokumendi koopia (tootja või volitatud hulgimüüja litsentsid, lepingud või sertifikaadid), mis tõendab taotleja õigust tarnida kaupa ja anda garantii. - Kui Taotleja esitab volitatud hulgimüüja poolt välja antud dokumendi, siis tuleb esitada ka hulgimüüjale väljastatud tootja dokumendi koopia esindusõiguste kohta.
4.4.11.		

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid
	Kui taotleja taotleb mitut Osad, peab taotleja vastama kõikidele iga Osa kohta kehtestatud nõuetele.	

4.5. Kvaliteedijuhtimise standardid

Ei ole	Nõue	Esitatavad dokumendid
4.5.1.	Kauba tootjal (üldkirjelduse lisas nr 2 kirjeldatud iga hanke Osa kohta) peab olema kehtiv kvaliteedijuhtimissüsteem, mis vastab ISO 9001: 2015standardile või samaväärsele standardile ning mille on heaks kiitnud pädev ja sõltumatu asutus.	<ul style="list-style-type: none"> - ISO 9001: 2015 kehtiva sertifikaadi või Euroopa sertifitseerimisstandarditele vastava samaväärse kvaliteedijuhtimissüsteemi koopia või muu asutuse väljastatud sertifikaadi koopia, mis on akrediteeritud teiste Euroopa Liidu liikmesriikide õigusnormides sätestatud korras. - Kui taotleja ei ole kauba tootja, esitab ta koopia tootja kehtivast ISO 9001: 2015 sertifikaadist või samaväärsest kvaliteedijuhtimissüsteemist, mis vastab Euroopa sertifitseerimisstandarditele, või sertifikaadi koopia, mille on välja andnud muu asutus, kes on akrediteeritud Euroopa Liidu teiste liikmesriikide õigusnormides sätestatud korras. - Kui tootjal ei ole võimalik saada kvaliteedijuhtimissertifikaati enne taotluse esitamise päeva taotleja kontrollist sõltumatutel põhjustel, peab taotleja esitama muid tõendeid samaväärsete kvaliteeditagamismeetmete rakendamise kohta ja tõendama, et kavandatavad kvaliteedi tagamise meetmed vastavad tellija nõuetele.
4.5.2.	Kauba tootjal (üldkirjelduse lisas nr 2 kirjeldatud teema iga hanke Osa kohta) peab olema keskkonnajuhtimissüsteem, mis vastab standardile ISO 14001: 2015 või samaväärsele standardile ja mille on heaks kiitnud pädev ja sõltumatu asutus.	<ul style="list-style-type: none"> - ISO 14001: 2015 kehtiva sertifikaadi või samaväärse keskkonnajuhtimissüsteemi koopia, mis vastab Euroopa sertifitseerimisstandarditele, või sertifikaadi koopia, mille on välja andnud muu asutus, kes on akrediteeritud teiste Euroopa Liidu liikmesriikide õigusnormides sätestatud korras. - Kui taotleja ei ole kauba tootja, esitab ta koopia tootja kehtivast ISO 14001: 2015 sertifikaadist või samaväärsest keskkonnajuhtimissüsteemist, mis vastab Euroopa

sertifitseerimisstandarditele, või
sertifikaadi koopias, mille on välja andnud
muu asutus, kes on akrediteeritud
Euroopa Liidu teiste liikmesriikide
õigusnormides sätestatud korras.

- Kui tootjal ei ole võimalik saada keskkonnajuhtimissertifikaati enne taotluse esitamise päeva taotleja kontrollist sõltumatutel põhjustel, peab taotleja esitama muid tõendeid samaväärsete keskkonnatagamismeetmete rakendamise kohta ja tõendama, et kavandatavad keskkonnatagamismeetmed vastavad tellija nõuetele.

4.6. Konkreetse Lepingu täitmiseks võib Taotleja majandusliku ja finantsolukorra ning tehnilise ja ametialase võimekusega seotud taotlejate valikunõuete täitmiseks tugineda teiste isikute võimetele, sõltumata nende vastastikuse suhte õiguslikust iseloomust. Sellisel juhul:

4.6.1. Taotleja näitab:

- (a) taotluses täidavad kõik isikud, kelle võimalustele ta tugineb, täites lisa nr 3 esitatud tabeli, EIS süsteemis vajaliku teabe
ja
- (b) tõendab Tellijale, et Taotlejal on olemas kõik vajalikud vahendid Lepingu täitmiseks, esitades Taotlejale allkirjastatud kinnituse või lepingu koostöö ja/või ressursside üleandmise kohta, mis on sõlmitud selliste isikute ja Taotleja vahel. Kinnitusi ja kokkuleppeid koostöö ja ressursside edasiandmise kohta saab Taotleja asendada mis tahes muud tüüpi dokumentidega, millega Taotleja on võimeline tõestama, et vajalikud vahendid on taotlejale kättesaadavad ning neid kasutatakse Lepingu täitmise ajal.

4.6.2. Koostöö ja ressursside üleandmise dokumendid peavad olema piisavad, et tõestada Tellijale, et Taotlejal on võimalus täita Lepingut, samuti et Lepingu kehtivuse ajal kasutab Taotleja tegelikult sellise isiku ressursse, kelle võimetele Taotleja tugineb.

4.6.3. Tellija nõuab ühise ja mitme vastutuse kehtestamist lepingu täitmise eest partnerluse liikmete (kui taotleja on partnerlus) vahel, kelle finants - ja majandusvõimele partnerlus tugineb ning kes on rahaliselt ja majanduslikult vastutavad lepingu täitmise eest või taotleja ja mis tahes muu isiku vahel, kelle finants - ja majandusvõimele taotleja tugineb, täites tingimustes määratletud finants - ja majandusseisuga seotud nõudeid ning kes vastutab lepingu täitmise eest rahaliselt ja majanduslikult.

4.7. Selleks et tõendada, et taotleja vastab taotlejate valikukriteeriumidele, võib ta esitada esialgse tõendina Euroopa ühtse hankedokumendi (edaspidi „**ühtne** hankedokument“). See dokument tuleb esitada taotlejale ja igale isikule, kelle võimetele taotleja tugineb, kuid kui taotleja on partnerlus, siis igale selle liikmele. Taotleja võib täita Euroopa ühtse hankedokumendi Interneti veebilehel <http://espd.eis.gov.lv/> (Läti elektrooniline hankesüsteem).

5. TAOTLEJA ÕIGUSED

- 5.13. Tarnija võib nõuda eeskirjade kohta lisateavet. Lisainfot saab taotleda kirjalikult, saates selle hankekomisjonile elektrooniliselt, kasutades EIS süsteemi. Lisateavet tuleb nõuda õigeaegselt, et hankekomisjon saaks esitada vastuse hiljemalt 6 (kuus) päeva enne taotluste esitamise tähtaega. Hankekomisjon esitab vastuse 5 (viie) tööpäeva jooksul alates taotluse laekumise päevast.
- 5.14. Kui Tellija saab taotleja kohta vajalikku teavet otse pädevalt asutuselt, andmebaaside või muude allikate kaudu ja taotleja esitatud teave erineb Tellija poolt saadud teabest, on kõnealusel taotlejal õigus esitada tõendeid, et tõendada taotleja esitatud teabe õigsust, kui Tellija saadud teave ei vasta faktilisele olukorrale.
- 5.15. Kui taotleja usub, et tema õigusi on rikutud või selline rikkumine on võimalik Euroopa Liidu seaduste või muude seaduste võimaliku rikkumise tõttu, on taotlejal õigus esitada kaebus riigihangete järelevalve büroole vastavalt Läti riigihangete seaduses sätestatud korrale seoses taotlejate valimise nõuete, tehniliste kirjelduste või muude käesoleva hankemenetlusega seotud nõuetega või seoses Tellija või hankekomisjoni tegevusega hankemenetluse ajal.
- 5.16. Tarnija katab kõik kulud, mis on seotud taotluse koostamise ja selle esitamisega Tellijale. Esitatud taotlusi ei tagastata taotlejale, välja arvatud juhul, kui need on tingimustes konkreetselt ette nähtud.

6. TAOTLUSE SISU JA VORM

- 6.1. Taotlus tuleb esitada elektrooniliselt elektroonilise hankesüsteemi EIS süsteemis (<https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Procurement/Edit/58178>) vastavalt järgmisele taotlejale:
- 6.1.1. kasutades EIS süsteemi olemasolevaid tööriistu, täita käesoleva hankemenetluse EIS süsteemi lisatud vormid;
- 6.1.2. valmistades ette ja täites vajalikud elektroonilised dokumendid väljaspool EIS süsteemi ning lisades need vastavatele nõuetele (antud juhul vastutab Taotleja vormide õigsuse ja vastavuse eest dokumentatsiooni ja vormiproovide nõuetele);
- 6.1.3. krüpteerides elektrooniliselt ettevalmistatud rakenduse väljaspool EIS süsteemi kolmandate isikute poolt pakutavate andmekaitsevahenditega ning kaitstes elektroonilist võtit ja parooli (antud juhul vastutab taotleja vormide õigsuse ja vastavuse eest selliste dokumentide ja vormiproovide nõuetele ning tagades Tellijale võimaluse dokumenti avada ja lugeda).
- 6.2. Taotluse ettevalmistamise ajal peab taotleja vastama järgmistele nõuetele:
- 6.2.1. Taotlusvorm tuleb täita eraldi elektroonilises dokumendis, mis on kooskõlas EIS süsteemi hankeprotsessiga seotud vormidega Microsoft Office 2010 (või uuemas) vormingus ja lisatud hankemenetluse määratud osale;
- 6.2.2. Taotluse esitamisel allkirjastab taotleja taotluse turvalise elektroonilise allkirja ja ajatempliga või elektroonilise hankesüsteemi antud elektroonilise allkirjaga. Taotleja saab kasutada turvalist elektroonilist allkirja ja ajatempli ning allkirjastada oma taotlusvormi eraldi.
- 6.3. Taotlusele (selle osad, kui see on eraldi allkirjastatud) on alla kirjutanud volitatud isik, sealhulgas nende autoriseerimisdokumendile (nt volikirj) *expressis verbis*, milles on ära toodud loa taotluse allkirjastamiseks, esitamiseks ja muul viisil haldamiseks.
- 6.4. Taotlusele lisatakse järgmised dokumendid:

Ei ole	Dokument	Vastav jaotis EIS süsteemis (www.eis.gov.lv), kuhu dokument üles laaditakse
--------	----------	---

6.4.1.	Täidetud taotlusvorm vastavalt lisa nr 1 .1 osale 1, lisa nr 1,2 osale .2 ja lisa nr 1,3 osale 3.	Valikunõuded
6.4.2.	<p>Dokumendid, mis kinnitavad allkirja õigusi (esindatus):</p> <p>Dokument (kokkulepe partnerluse kohta, kavatsuskiri, volikiri jne), mis kinnitab taotleja esindaja või partnerluse iga liikme (kui taotleja osaleb partnerlus) allkirja (esindamise) õigusi, kes on alla kirjutanud käesoleva hankemenetluse taotlusele ja mis tahes muule taotlusele lisatud dokumendile.</p> <p>Dokument (kokkulepe korporatsiooni kohta, kavatsuskiri, volikiri jne), mis kinnitab selle isiku esindaja (esindamise) õigust, kelle võimetele taotleja tugineb, et täita tingimustes sätestatud kvalifitseerimiskriteeriume ja kes on allkirjastanud kõik taotluses sisalduvad dokumendid.</p>	Muud nõuded
6.4.3.	<p>Partnerluse loomist kinnitavad dokumendid (konsortsium)</p> <p>Kui taotlus esitatakse partnerlusega, sisaldab taotlus lepingut (või lepingu sõlmimise kavatsuse kirja või muud sarnast dokumenti), millele on alla kirjutanud kõik ühingu liikmed hankemenetlusel osalemise kohta, mis:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) loetleb iga ja iga partnerlusliikme kohustused ning ühise kohustuse hankelepingu täitmiseks; 2) volitab ühte võtmeliiget allkirjastama rakendust ja muid dokumente, võtma vastu ja väljastama korraldusi partneriliikmete nimel ning kellega tehakse kõik maksed. 	Muud nõuded
6.4.4.	Teave ja dokumendid (sealhulgas dokumendid, kuid mitte ainult, vastavalt punktidele 4,2. – 4,5.), mis kinnitavad taotleja vastavust taotlejate valikukriteeriumidele või vastavatele Euroopa ühtse hankedokumentidele.	Valikunõuded / Muud nõuded
6.4.5.	Teave ja dokumendid nende üksuste kohta, kelle võimetele taotleja tugineb	Muud nõuded

	(vastavalt tingimuste punktile 4,6) (kui see on asjakohane).	
6.4.6.	Teave ja dokumendid vastavalt tingimuste punktile 10,3 (vajaduse korral).	Muud nõuded

- 6.5. Taotlus tuleb esitada kirjalikus vormis vastavalt käesolevale tingimustele inglise või läti keeles. Kui taotlus esitatakse läti keeles, esitab taotleja hankekomisjoni taotlusel tõlke inglise keeles Tellija hankekomisjoni nõutud tähtaja jooksul. Kui taotlus esitatakse inglise keeles, esitab taotleja hankekomisjoni taotluse korral tõlke läti keelde Tellija hankekomisjoni nõutud tähtaja jooksul.
- 6.6. Taotlus võib sisaldada originaaldokumente või nende derivaate (nt koopiaid). Taotluse või hankekomisjoni taotlusele antud vastuse korral esitab taotleja ainult selliseid originaaldokumente, millel on juriidiline jõud. Selleks et dokument saaks juriidilise jõu, tuleb see välja anda ja vormindada vastavalt *Läti Vabariigi õigusaktide ja elektrooniliste dokumentide seaduse seadusele*, kuid välismaal välja antud avalikud dokumendid vormistatakse ja legaliseeritakse vastavalt dokumendi legaliseerimise seaduse nõuetele. Taotluse esitamisel on taotlejal õigus tõendada kõigi esitatud dokumentide tuletiste ja tõlgete õigsust ühe sertifikaadiga.
- 6.7. Taotlusele tuleb allkirjastada elektrooniline allkiri vastavalt käesoleva eeskirja punktis 6,2.2 esitatud nõuetele.
- 6.8. Taotlusi, mis on esitatud pärast taotluste esitamise tähtaja möödumist, ei vaadata läbi.

7. TAOTLUSE KRÜPTIMINE

- 7.1. EIS süsteem tagab taotluse dokumentides sisalduva teabe esimese taseme krüpteerimise.
- 7.2. Kui taotleja rakendas taotluses sisalduvale teabele täiendavat krüpteerimist (vastavalt punktile 7.1), peab taotleja andma Tellija hankekomisjoni esindajale, kes on nimetatud punktis 1.5., elektroonilise võtme, mille abil saab teabe avada hiljemalt taotluse esitamise tähtajaks.

8. TAOTLUSE ESITAMINE

- 8.1. Taotlus (tingimuste 8. jaos osutatud dokumendid esitatakse elektrooniliselt, kasutades EIS süsteemi pakutavaid vahendeid, mis on kättesaadavad <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier> hiljemalt **30. septembril 2021 enne kella 15:00 (ajastsoon EEST (Eastern European Summer Time), Riia, Läti) (Otsus tehtud 24. augustil 2021, protokoll nr 8)**
- 8.2. Taotleja võib oma esitatud taotluse tagasi kutsuda või seda muuta enne taotluste esitamise tähtaja möödumist, kasutades EIS süsteemis esitatud vahendeid.
- 8.3. Hankemenetluses osalemiseks võetakse vastu ja hinnatakse ainult EIS süsteemile esitatud taotlusi, mis on esitatud enne tingimuste punktis 8.1 nimetatud tähtpäeva. Kõik väljaspool EIS süsteemi ja pärast punktis 8.1 nimetatud tähtpäeva möödumist esitatud taotlused tunnistatakse mittevastavateks ja ei osale hankemenetluses.

9. TAOTLUSTE AVAMINE

- 9.1. Taotluste avamine toimub EIS süsteemis **30. septembril 2021 kell 15:00 (ajastsoon EEST (Eastern European Summer Time), Riia, Läti) (Otsus tehtud 24. augustil 2021, protokoll nr 8)** avatud koosoleku ajal. Esitatud taotluste avamist on võimalik jälgida internetis EIS süsteemis.

- 9.2. Taotlused avatakse EIS süsteemi pakutavate tööriistade abil, taotluste avalik teave avaldatakse EIS süsteemis.
- 9.3. Taotlejaga seotud info, taotluse esitamise aeg ja muu informatsioon, mis iseloomustab taotlust, genereeritakse taotluste avamisel EIS süsteemi poolt ja kirjutatakse üles taotluste avamislehel, mis avaldatakse EIS süsteemis ja Tellija veebilehel.

10.TAOTLUSTE KONTROLLIMINE

- 10.1. Tellija hankekomisjon kontrollib taotluste sisu ja vormi vastavalt eeskirjade 6. jaos sätestatud nõuetele ning kontrollib, kas esitatud taotlused vastavad kõigile muudele tingimuste nõuetele. Kui taotlus ei vasta mõnele oma nõudele, otsustab hankekomisjon taotluse edasise hindamise.
- 10.2. Lisaks Tellija hankekomisjon:
 - 10.2.1. Kontrollib, kas taotleja vastab tingimuste punktides 4.2 –4.5 sätestatud taotlejate valimise nõuetele.
 - 10.2.2. Vastavalt riigihankeseaduse artiklile 42 kontrollitakse, kas kvalifitseeritud taotlejatel (sealhulgas isikutel, kelle võimetal taotleja tugineb kvalifikatsiooninõuetele) ja neil, kellele esitatakse ettepanek osaleda käesoleva hanke teises etapis, esineb mõni punktides 4.1 –4.1.12 sätestatud kõrvaldamise alus (Riigihangete seaduse artikli 42 lõige 1).
- 10.3. Kui taotlejal esineb punktides 4.1.1 ja 4.1.3 – 4.1.8. sätestatud kõrvaldamise aluseid, märgib taotleja selle asjaolu taotluses (lisa nr 1) ning esitab selgitused ja tõendid tekitatud kahju hüvitamise kohta või kokkuleppe tekitatud kahju hüvitamise kohta, koostöö uurimisasutustega ning tehnilised, organisatsioonilised või isikukorraldusmeetmed, mis on võetud nende usaldusvääruse tõendamiseks ja samade ja sarnaste juhtumite kordumise vältimiseks tulevikus.
- 10.4. Kui taotleja ei esita selgitusi ja tõendeid, välistab Tellija Taotleja hankemenetluses osalemise vastavalt punktides 4.1.1 ja 4.1.3. – 4.1.8 sätestatud kõrvaldamise alustele.
- 10.5. Hankija hindab taotleja, partnerluse liikme (kui taotleja on partnerlus) võetud meetmeid ja selle tõendeid, võttes arvesse kuriteo või rikkumise raskusastet ja konkreetseid asjaolusid. Hankija võib asjaomase kuriteo või rikkumise valdkonnas pädevatelt asutustelt nõuda arvamusi selle kohta, kas taotleja võetud meetmed on piisavad usaldusvääruse taastamiseks ja samade või sarnaste juhtumite vältimiseks tulevikus. Arvamust ei nõuta, kui see on Tellijale juba kättesaadav või kui taotleja on esitanud asjaomase asutuse arvamuse kuriteo või rikkumise valdkonnas seoses asjaomase taotleja võetud meetmete piisavusega taastamiseks või usaldusvääruseks ning samade ja sarnaste juhtumite ennetamiseks tulevikus.
- 10.6. Kui tellija leiab, et võetud meetmed on piisavad usaldusvääruse taastamiseks ja sarnaste juhtumite vältimiseks tulevikus, teeb Tellija otsuse mitte kõrvaldada asjaomast taotlejat hankemenetlusest. Kui võetud meetmed ei ole piisavad, teeb Tellija otsuse kõrvaldada taotleja hankemenetlusest.
- 10.7. Tellija nõuab, et taotleja muudaks isikut, kelle võimetal taotleja tugineb tingimustes sätestatud pakkujate kvalifikatsiooninõuetele, kui sellise isiku suhtes kehtib mõni punktides 4.1.1 – 4.1.8. ja 4.1.12 nimetatud kõrvaldamise põhjus. Kui taotleja ei esita dokumente teise isiku kohta, kelle võimetal taotleja tugineb valikukriteeriumidele vastavatele kvalifikatsiooninõuetele 10 (kümne) tööpäeva jooksul alates sellekohase teate väljastamisest või saatmisest taotlejale, kõrvaldab Tellija sellise taotleja hankemenetlusest.
- 10.8. Kui taotleja ei ole esitanud mõnda tingimuste kohaselt esitatavat dokumenti (sealhulgas tõendeid, mida tellija nõuab, et kontrollida tingimuste punktis 4,1 sätestatud kõrvaldamise aluste puudumist) või esitatud dokumentide sisu ei vasta tingimustele, otsustab hankekomisjon kõrvaldada sellise taotleja hankemenetlusest.
- 10.9. Hankekomisjon aktsepteerib ja tunnustab teateid ja muid dokumente, mille Läti pädevad asutused on väljastanud menetlusest kõrvaldamise aluste olemasolu kontrollimiseks osutatud juhtudel, kui need väljastatakse hiljemalt 1 (üks) kuu enne nende esitamist või kui teade sisaldab

lühemat kehtivusaega. Hankekomisjon aktsepteerib ja tunnustab teateid ja muid dokumente, mille välisriigi pädevad asutused on väljastanud kõrvaldamise aluste olemasolu kontrollimiseks osutatud juhtudel, kui need on välja antud hiljemalt 6 (kuus) kuud enne nende esitamist või kui teade sisaldab lühemat kehtivusaega. Taotleja peab kontrollima viimast. Käesolevaid tingimusi ei kohaldata vastava haridustasemega eksperdi diplomi, tõendavate dokumentide registreerimise fakti, isikutunnistuste, passide, abielutunnistuste ega taotlejate majanduslikku seisundit tõendavate dokumentide suhtes.

- 10.10. Kui dokumente, millega välismaal (väljaspool Lätit) registreeritud või alaliselt elav taotleja saab tõendada, et ta vastab punkti 4.1 nõuetele (kõrvaldamise alused), ei väljastata või need dokumendid ei ole piisavad, siis selliseid dokumente võib asendada vande andmisega või, kui asjaomase riigi regulatiivsed õigusaktid ei võimalda vannet anda, siis - taotleja või mõne teise punktis 4.1 nimetatud isiku sertifitseerimisega riigis, kus too on registreeritud (alaline elukoht)) pädeva valitsus - või kohtuasutuse, vandenotari või vastava tegevusvaldkonna pädeva organisatsiooni poolt.
- 10.11. Hankemenetluse teises etapis kutsutakse pakkumust esitama ainult need taotlejad, kes on kvalifitseeritud ja keda ei kõrvaldata tingimuste punktis 4.1 loetletud kõrvaldamise aluste tõttu.

11. OTSUSTE TEGEMINE, TULEMUSTE TEADASAAMINE

- 11.1. Tellija hankekomisjon valib taotlejad vastavalt taotlejatele määratud valikukriteeriumidele, kontrollib taotluste vastavust tingimustes sätestatud nõuetele iga hanke Osa kohta eraldi.
- 11.2. Hankekomisjon teavitab 3 (kolme) tööpäeva jooksul alates taotlejate valimist käsitleva otsuse tegemise kuupäevast kõiki taotlejaid (keeldutud taotlejale ka taotluse tagasilükkamise põhjused) igast hanke Osast eraldi tehtud otsusest, saates teabe elektrooniliselt ja säilitades teabe saatmise kuupäeva ja viisi ning tähtaja, mille jooksul taotleja võib esitada kaebuse, nagu on ette nähtud punktis 5.
- 11.3. Kui igas hanke Osas ainult 1 (üks) Taotleja (Osa nr 1, Osa nr 2 või Osa nr 3) vastab kõigile taotlejavaliku nõuetele, teeb hankekomisjon otsuse lõpetada riigihankemenetlus vastavas Osas.
- 11.4. Kui riigihankemenetlus lõpetatakse mõnes hanke Osas, siis 3 (kolme) tööpäeva jooksul alates lepingu lõpetamisest teatab hankekomisjon samaaegselt kõikidele taotlejatele kõik põhjused, miks hankemenetlus lõpetati, ning teavitab tähtjast, mille jooksul taotleja võib esitada kaebuse 5. jaos nimetatud institutsioonidele.
- 11.5. Tulemustest teavitamisel on hankekomisjonil õigus konkreetset teavet mitte avalikustada, kui see võib rikkuda avalikke huve või kui rikutaks taotleja juriidilisi ärihuve või konkurentsitingimusi.

12. HANKEKOMISJONI ÕIGUSED

- 12.1. Hanke teostamiseks loob Tellija hankekomisjoni vastavalt oma kohaldatavale hankepoliitikale ja kohaldatavale Läti riigihangete seadusele. Hankekomisjon ja taotleja vahetavad teavet kirjalikult inglise või läti keeles (millele on lisatud tõlge inglise keeles), kasutades EIS süsteemi. Kahtluse vältimiseks, kui ei ole konkreetselt sätestatud teisiti, kuuluvad kõik seadused, aktid ja määrused, mille alusel seda hanget teostatakse, Läti Vabariigi jurisdiktsiooni alla.
- 12.2. Hankekomisjonil on õigus nõuda hankemenetluse mis tahes etapis, et taotleja esitaks kõik või osa dokumentidest, mis tõendavad taotleja vastavust taotlejate valimise nõuetele. Hankekomisjon ei nõua selliseid dokumente ega teavet, mis on juba tema käsutuses või on avalikult tasuta kättesaadav. Hankekomisjoni taotlusel peab taotleja täpsustama avalikku andmebaasi juurdepääsu aadressi ja meetodi.
- 12.3. Kui taotleja esitab dokumendi tuletisi (nt koopiad) ja esitatud dokumendi tuletise autentsus on kahtluse all, võib hankekomisjon nõuda, et taotleja esitaks originaaldokumendid.
- 12.4. Taotlejate kvalitatiivse valiku käigus on hankekomisjonil õigus nõuda, et taotleja täpsustaks taotluses sisalduvat teavet.

13. HANKEKOMISJONI KOHUSTUSED

- 13.1. Hankekomisjon tagab, et hankemenetluse protsess on asjakohaselt dokumenteeritud.
- 13.2. Hankekomisjon tagab tasuta ja otsese elektroonilise juurdepääsu hankemenetluse dokumentidele EIS süsteemis, mis on saadaval aadressil https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Procurement/Edit/_____ ja Tellija kodulehel <https://www.railbaltica.org/tenders/>.
- 13.3. Kui huvitatud isik on taotlenud EIS süsteemi kaudu lisateavet, annab hankekomisjon vastuse EIS süsteemi kaudu 5 (viie) tööpäeva jooksul, kuid mitte hiljem kui 6 (kuus) päeva enne taotluse esitamise tähtaega. Tellija avaldab selle teabe EIS süsteemi veebilehel ja Tellija kodulehel, mis on saadaval aadressil <https://www.railbaltica.org/tenders>, vastava hanke all, tuues ära ka küsitud küsimuse.
- 13.4. Kui Tellija on muutnud hanke dokumente, avaldab ta selle info EIS süsteemi veebilehel <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Procurement/Edit/58178> ja Tellija kodulehel <https://www.railbaltica.org/tenders/>, kus on kättesaadavad hanke dokumendid, hiljemalt 1 (üks) päev pärast muudatuste kohta teate esitamist riigihangete järelevalve büroole avaldamiseks.
- 13.5. EIS süsteemis toimub teabe vahetamine ja säilitamine nii, et kõik taotlustes sisalduvad andmed on kaitstud ning Tellija saab taotluste sisu kontrollida alles pärast nende esitamise tähtaja möödumist. Tähtaja jooksul, mis jääb taotluste esitamise päevast kuni nende avamise hetkeni, ei avalikusta Tellija mingit teavet teiste taotluste olemasolu kohta. Taotlejate hindamise perioodil kuni taotlejavaliku tulemuste väljakuulutamise hetkeni Tellija hindamisprotsessi kohta infot ei avalikusta.
- 13.6. Hankekomisjon hindab taotlejaid ja nende esitatud taotlusi lähtuvalt Läti riigihangete seadusest, käesolevatest tingimustest, samuti muudest kohaldatavatest regulatiivsetest õigusaktidest.
- 13.7. Kui hankekomisjon teeb kindlaks, et esitatud dokumentides sisalduv teave taotleja, selle alltöövõtjate ja isikute kohta, kelle võimetele taotleja tugineb, on ebaselge või puudulik, nõuab hankekomisjon, et taotleja või pädev asutus selgitaks või laiendaks taotluses sisalduvat teavet. Vajaliku teabe esitamise tähtaeg määratakse proportsionaalselt ajaga, mis on vajalik sellise teabe koostamiseks ja esitamiseks. Kui hankekomisjon on nõudnud esitatud dokumentide selgitamist või laiendamist, kuid taotleja ei ole seda teinud vastavalt hankekomisjoni poolt sätestatud nõuetele, ei ole hankekomisjonil kohustust korduvalt nõuda, et nendes dokumentides sisalduvat teavet täpsustataks või laiendataks ning Tellija hankekomisjon hindab Taotlusi sellistes taotlustes kättesaadava teabe põhjal.
- 13.8. Hankekomisjon valmistab ette hankemenetluse teise etapi kutse, mis koosneb konkurentsipõhise läbirääkimistega hankemenetluse teise etapi tingimustest, tehnilisest spetsifikatsioonist ja lepingu eelnõust ning saadab selle valitud taotlejatele, kes on kvalifitseerunud konkurentsipõhise läbirääkimistega hankemenetluse teise etappi.

14. LISAD:

- 1.1. – 1,3. Taotluse vorm;
2. Hankeeseme üldine kirjeldus;
- 3.1.– 3,3. Üksused, kelle võimetele taotleja tugineb, et tõendada tema vastavust kvalifikatsiooninõuetele;
- 4.1. – 4,3. Taotlejate „Taotleja kogemuse” näitamise vormid;
- 5.1. – 5,3. Taotlejate finants - ja majandusseisundi kinnitamine.
6. Kliendi referentsi esitamise juhised.

TEEMA ÜLDINE KIRJELDUS – MATEERIA

1. Rail Baltica projekti tutvustus

Rail Baltica on kolme ELi liikmesriigi – Eesti, Läti ja Leedu – ühisprojekt ning puudutab kiire 1435 mm rööpmelaiusega kaheosalise elektrifitseeritud ja ERTMS liiklusjuhtimissüsteemiga varustatud raudteeliini rajamist, mille kogupikkus on 890 km Tallinnast läbi Pärnu (EE), Riia (LV), Panevėžyse (LT), Kaunase (LT) kuni Leedu/Poola riigipiirini (sealhulgas Kaunase – Vilniuse ühendusega), kiirusega 249 km/h.

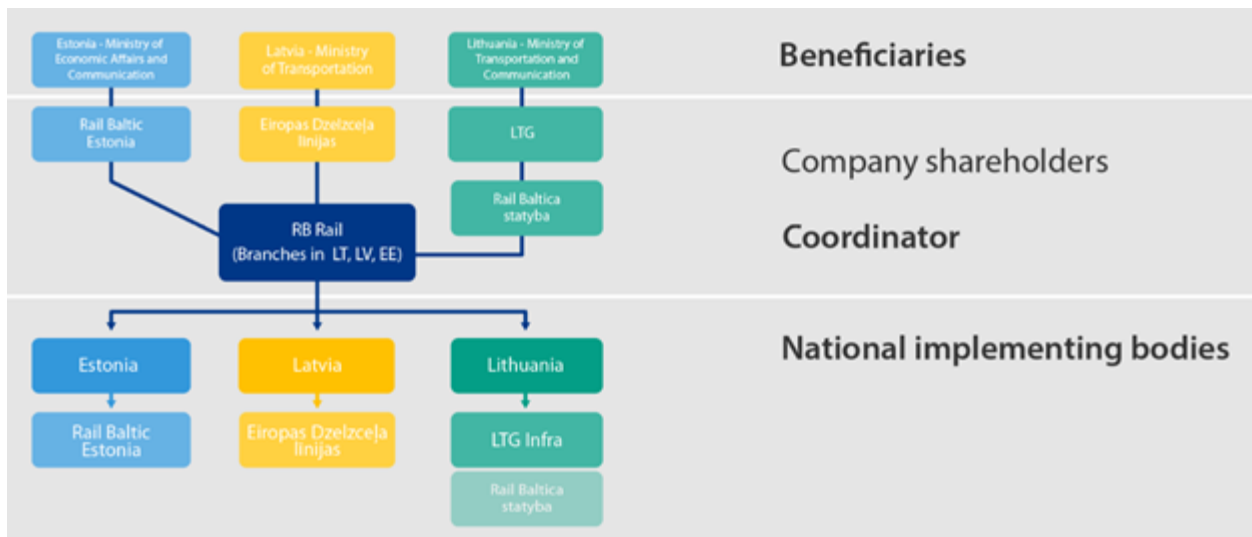
Nii reisijate - kui ka kaubavedude raudteeliin peab olema koostalitlusvõimeline üleeuroopalise transpordivõrgu võrgustikuga ülejäänud Euroopas ning konkurentsivõimeline teiste piirkonna transpordiliikidega.

Rail Baltica on osa ELi TEN-T Põhjamerest – Baltic Core Network Corridor, mis ühendab Euroopa suurimad Rotterdami, Hamburgi ja Antwerpeni sadamad – Madalmaade, Belgia, Saksamaa ja Poola kaudu – kolme Balti riigiga, ühendades Soome lahe lähimerevedude ühendused, millel on tulevikus kindel ühendusvõimalus Tallinna ja Helsingi vahel. Lisaks läbib Põhjameri – Läänemere koridor Varsavis Läänemere-Aadria koridoriga, sillutades teed uuele tarneahela arengule Läänemere ja Aadria mere vahel, ühendades Baltimaad seni ebapiisavalt ligipääsetavate Lõuna-Euroopa turgudega.

Avaliku sektori hankija RB Rail AS (edaspidi - RBR) loodi Eesti, Läti ja Leedu vabariigi poolt riigi omanduses olevate valdusettevõtjate kaudu, et koordineerida kiirtavapärase standardgabariidiga raudteeliini arendamist ja ehitamist Põhjamerel – Balti TEN-T Core Network Corridor (Rail Baltica II), mis ühendab kolme Balti riiki Poola ja ülejäänud ELiga. Peamised tehnilised parameetrid on täielikus vastavuses INFi KTKga (KOMISJONI MÄÄRUS (EL) nr 1299/2014) ja neid on üksikasjalikult kirjeldatud projekteerimissuunistes. Peamised järgitavad projekteerimiskriteeriumid on (mittetäielik loetelu):

- kaheööpmeline raudtee, kombineeritud reisijate - ja kaubaveoliin, maksimaalne kiiruspõhitrassil 249 km/h;
- teljekoormus 25 t;
- Veeremi gabariit SE-C
- rööbastee telgede vaheline kaugus vähemalt 4,50 m põhiradadel;
- kõik jalakäijate, maanteed ja 1520 mm rööbastee ristumised ainult eritasandilised, –vajadusel rajatakse piirdeaiad ning müratõkked;
- ETCS L2 B3 R2 ilma raudteeäärsete signaalideta ja GSM-R B1 koos võimaliku ajakohastamisega TSI-CCS uusimale versioonile, sealhulgas FRMCSI rakendamisele;
- elektrifitseerimine 2 x 25 kV vahelduvvool;
- rongi maksimaalne pikkus – 1050 m kaubarongide puhul ja 400 m reisirongide puhul
- reisiplatvormide kõrgus 550 mm.

Alloleval joonisel on kujutatud Rail Baltica projekti aktsionär ja projektijuhtimise struktuur.

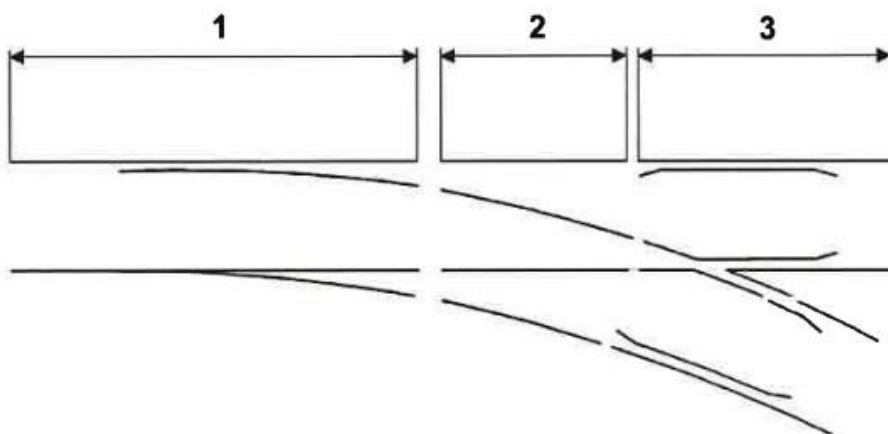


• Rail Baltica Global Projecti eeldatav põhitulemus on Euroopa gabariit (1435 mm) kaheööpmeline raudteeliin nii reisijate - kui ka kaubaveoks ning nõutav täiendav infrastruktuur (raudtee täieliku töövõime tagamiseks). See on koostalitlusvõimeline üleeuroopalise transpordivõrgu võrgustikuga ülejäänud Euroopas ja konkurentsivõimeline selle piirkonna teiste transpordiliikidega. Projekti rakendamise soovitusliku ajakava ja järkjärgulise rakendamise leiate siit: <http://www.railbaltica.org/about-rail-baltica/project-timeline/>.

2. Hangete teema

2.1 RBR on määratud korraldama koondhankeid integreeritud pöörmesüsteemi, kompensatorite ja tugiteenuste tarnimiseks raudteeliini infrastruktuuri osana. See hange tagab majanduslikult ja tehniliselt kõige otstarbekama pöörmesüsteemi lahenduse ja kompensatorite kasutuselevõtu, mis vastab kõigile Rail Baltica operatiivnõuetele kõigis kolmes Balti riigis Eesti, Läti ja Leedu, et maksimeerida kasu.

2.2 **Hanke osa nr 1 integreeritud pöörmesüsteem** sisaldab standardi EN13232 kohaseid komponente, vt joonis No1, kuid see ei piirdu järgmisega:

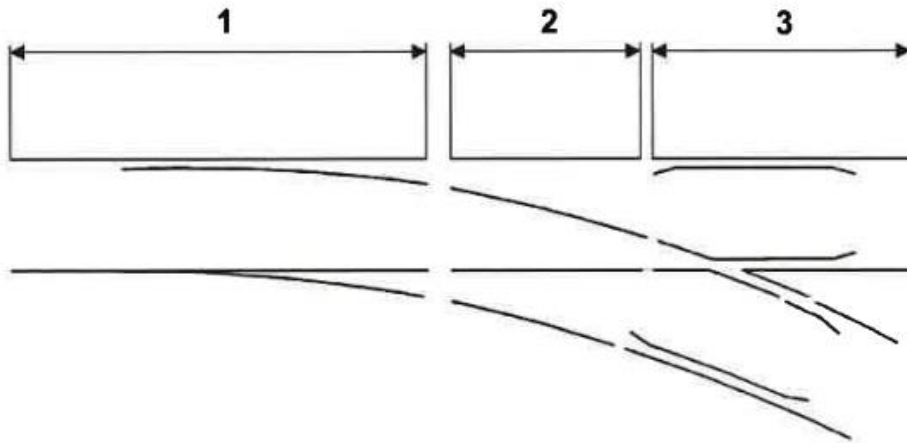


Joonis 1. Pöörme-põhimõtte skeem

- Pöörangu osa(1);
- Vaherööbaste osa (2);

- Liikuva südamikuga riströöbas (3)
- Lukustussüsteem;
- Pöörmeajam;
- Aluskummidega varustatud raudbetoonist pöörmeprussid;
- Rööbaste kinnitussüsteem;

2.3 Hanke osa nr .2 integreeritud pöörmesüsteem sisaldab standardi EN13232 kohaseid komponente, vt joonis No2, kuid ei piirdu ainult:

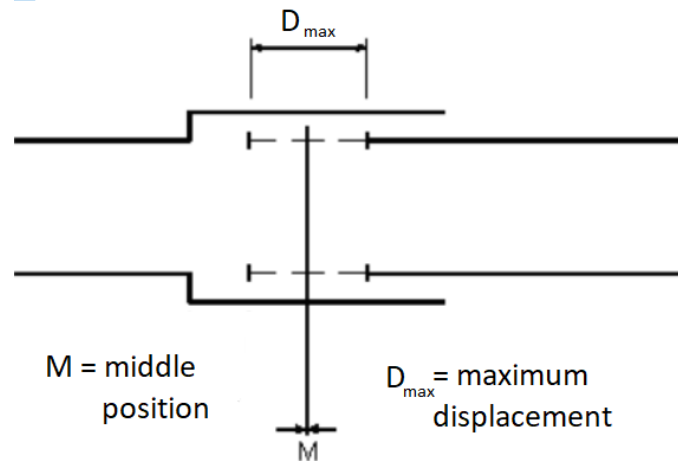


Joonis 2, Pöörme põhimõtte skeem

- Pöörangu osa(1);
- Vaherööbaste osa (2);
- Liikumatu südamikuga riströöbas (3)
- Lukustussüsteem;
- Pöörmeajam;
- Aluskummidega varustatud raudbetoonist pöörmeprussid;
- Rööbaste kinnitussüsteem;

2.4 Hanke osa nr .3 kompensator⁶ sisaldab standardi EN13232-8 kohaseid komponente, vt joonis No3, kuid see ei piirdu järgmisega:

⁶Raudteede laiendusseade vastavalt standardile EN13232-8.



Joonis 3, Kompensaatori põhimõtteline skeem

- Liikuv osa
- Aluskummidega varustatud raudbetoon prussid;
- Rööbaste kinnitussüsteem;

2.5 Pakkumises peab sisalduma pöörmete ja kompensaatorite tootmine ja tarnimine ning tugiteenuste osutamine, eelkõige:

- **Osa nr 1 puhul:** raudtee pealiinil põhikiirusega 300 km/h, EN 60 E2 rööpa profiiliga, 1435 mm rööpmelaiusega, 1:40 rööpa kaldega:
 - liikuva südamikuga, kiirus külgsuunal 230 km/h;
 - liikuva südamikuga, kiirus külgsuunal 170 km/h;
 - liikuva südamikuga, kiirus külgsuunal 130 km/h;
 - liikuva südamikuga, kiirus külgsuunal 100 km/h;
 - liikuva südamikuga, kiirus külgsuunal 80 km/h;
- **Osa nr .2 puhul:**
 - 1) raudtee pealiinil põhikiirusega 200 km/h, EN 60 E2 rööpa profiiliga, 1435 mm rööpmelaiusega, 1:40 rööpa kaldega:
 - Liikumatu südamikuga, kiirus külgsuunal 130 km/h;
 - Liikumatu südamikuga, kiirus külgsuunal 100 km/h;
 - Liikumatu südamikuga, kiirus külgsuunal 80 km/h;
 - 2) raudtee pealiinil põhikiirusega 160 km/h, EN 60 E2 rööpa profiiliga, 1435 mm rööpmelaiusega, 1:40 rööpa kaldega:
 - Liikumatu südamikuga, kiirus külgsuunal 50 km/h;
 - Liikumatu südamikuga, kiirus külgsuunal 40 km/h.
- **Osa nr 3 puhul:** kompensaatorid kiirusele 300 km/h, EN 60 E2 rööpa profiil, 1435 mm rööpmelaius, rööpa kaldega 1:40:
 - Maksimaalse nihkega 300 mm (± 150 mm);
 - Maksimaalse nihkega 600 mm (± 300 mm);
 - Maksimaalse nihkega 1000 mm (± 500 mm);
 - Maksimaalse nihkega 1200 mm (± 600 mm).

3. Hangete ulatus

3.1 Integreeritud pöörmete, kompensatorite ja tugiteenuste pakkumise eesmärk on tagada raudteelõigu infrastruktuuri komponentide hankimine kiirraudtee ja tavaraja rööbastee jaoks sihipärasel ajaskaalal ja eelarves.

3.2 **Osa nr 1** hankeobjekt peab hõlmama täielikult toimivat pöörme lahendust, mida on võimalik integreerida kõigi raudtee süsteemidega: rööbastee, liiklusjuhtimise- ning signalisatsiooni süsteem, pöörmete soojendus ja ennetav järelevalvesüsteem.

Integreeritud pöörmesüsteemide ja tugiteenuste pakkumine tarnija poolt hõlmab järgmisi ülesandeid:

- Detailse projekti koostamine (või esitamine), mis vastab Rail Baltica tegevuskava nõuetele külgsuuna kiiruste osas;
- Projekti BIM mudeli koostamine, mis vastab Rail Baltica tegevuskava nõuetele külgsuuna kiiruste osas;
- FAT (Factory Acceptance Tests) ja SAT (Site Acceptance Test) kvaliteedi kontrollimise protseduuri läbiviimine;
- Pöörmete tarnimine RB Rail AS poolt määratud tarnekohtadesse:
 - Eesti;
 - Läti;
 - Leedu;
- Järelevalve pöörmete laadimisel, monteerimisel ja kasutuselevõtu eelsetel protseduuridel (järelevalveteenuste üksikasjad esitatakse teise etapi tehnilises kirjelduses);
- Pööre peab liidestuma järgnevate süsteemidega:
 - Liiklusjuhtimise- ja signalisatsiooni süsteem,
 - Pöörme soojendussüsteem,
 - Seisukorra seiresüsteem;
 - Raudtee infrastruktuur.
 - Elektrisüsteemi tagasivool
- Järelevalve pöörme integreerimisel kõikide liidessüsteemidega ja tööle rakendamisel;
- Detailsete paigaldusjuhendite ja paigaldustööde kvaliteedikontrolli ning vastuvõtuprotseduuride koostamine;
- Üksikasjalike kasutus - ja hooldusjuhendite ettevalmistamine koos vajaliku hooldusgraafikuga;
- Paigaldus -, juhtimise - ja hoolduspersonali koolitus;
- Tootesertifitseerimine vastavalt ELi, tööstusstandarditele ja kohalikele õigusaktidele ning tagada turupõhise komponendi vastavus KTKle;
- Andmete esitamine pöörme integreerimiseks RB Rail AS nõuetele baseeruvasse seiresüsteemi.

3.3 **Osa nr .2** hankeobjekt peab hõlmama täielikult toimivat pöörme lahendust, mida on võimalik integreerida kõigi raudtee süsteemidega: rööbastee, liiklusjuhtimise- ning signalisatsiooni süsteem, pöörmete soojendus ja ennetav järelevalvesüsteem.

Integreeritud pöörmesüsteemide lahenduse ja tugiteenuste pakkumine tarnija poolt hõlmab järgmisi ülesandeid:

- Detailse projekti koostamine (või esitamine), mis vastab Rail Baltica tegevuskava nõuetele külgsuuna kiiruste osas;
- Projekti BIM mudeli koostamine, mis vastab Rail Baltica tegevuskava nõuetele külgsuuna kiiruste osas;
- FAT (Factory Acceptance Tests) ja SAT (Site Acceptance Test) kvaliteedi kontrollimise protseduuri läbiviimine
- Pöörmete tarnimine RB Rail AS poolt määratud tarnekohtadesse:
 - Eesti;
 - Läti;
 - Leedu;
- Järelevalve pöörmete laadimisel, monteerimisel ja kasutuselevõtu eelsetel protseduuridel (järelevalveteenuste üksikasjad esitatakse teise etapi tehnilises kirjelduses);
- Pööre peab liidestuma järgnevate süsteemidega:
 - Liiklusjuhtimise- ja signalisatsiooni süsteem,
 - Pöörme soojendussüsteem,
 - Seisukorra seiresüsteem;
 - Raudtee infrastruktuur.
 - Elektrisüsteemi tagasivool
- Järelevalve pöörme integreerimisel kõikide liidessüsteemidega ja tööle rakendamisel;
- Detailsete paigaldusjuhendite ja paigaldustööde kvaliteedikontrolli ning vastuvõtuprotseduuride koostamine;
- Üksikasjalike kasutus- ja hooldusjuhendite ettevalmistamine koos vajaliku hooldusgraafikuga;
- Paigaldus-, juhtimise- ja hoolduspersonali koolitus;
- Tootesertifitseerimine vastavalt ELi, tööstusstandarditele ja kohalikele õigusaktidele ning tagada turupõhise komponendi vastavus KTKle;
- Andmete esitamine pöörme integreerimiseks RB Rail AS nõuetele baseeruvasse seiresüsteemi.
-

3.4 Raudteede – kompensatorite tarne ja tugiteenuste osutamine **Hanke osa 3** tarnija poolt, hõlmab järgmisi ülesandeid:

- Detailse projekti koostamine (või esitamine), vastavate pikkuste jaoks
- BIM-mudelite ettevalmistamine vastava raudtee kompensatori jaoks;
- FAT (Factory Acceptance Tests) ja SAT (Site Acceptance Test) kvaliteedi kontrollimise protseduuri läbiviimine;
- Raudtee kompensatorite tarnimine RB Rail ASi poolt määratud tarnepunktidesse, mis asuvad:

- Eesti;
- Läti;
- Leedu;
- Järelevalve kompensatorite kasutusele võtmise perioodil;
- Järelevalve kompensatorite töösse lülitamise ajal;
- Detailsete paigaldusjuhendite ja paigaldustööde kvaliteedikontrolli ning vastuvõtuprotseduuride koostamine;
- Üksikasjalike kasutus - ja hooldusjuhendite ettevalmistamine koos vajaliku hooldusgraafikuga ;
- Töö - ja hoolduspersonali koolitus;
- Toodete sertifitseerimine vastavalt ELi standarditele, tööstusstandarditele ja kohalikele õigusaktidele, mis tagavad rööbastee süsteemi integreeritud raudteelaiendusseadme KTK vastavuse;

3.5 Jaotiste 1, 2 ja 3 rammide nõuded:

- Selleks et saavutada RAMSi nõue, mida kontrollitakse ja valideeritakse, rakendades kõiki RAMSi meetodeid kogu varade elutsükli jooksul, rakendavad Turnout ja Rail expansion ühistarnijad RAMSi programmi erinevatel organisatsioonitasanditel.
- RAMSi programm hõlmab eduelemente, näiteks:
 - RAMMIDE Kultuur.
 - RAMS Leadership.
 - RAMS Organizational Structure.
 - RAMS Ressursid.
 - RAMMIDE haldamise protsess.
- RAMS Management protsessi efektiivsus sõltub teiste RAMS programmi eduteguri efektiivsusest, mis on loetletud eespool. RAMSi haldusprotsess hõlmab RAMSi kava, RAMSi rakendamist, RAMSi kontrolli ja RAMSi täiustamist, mida kohaldatakse RAMSi tegevuse suhtes.

3.6 Hanke osad 1, 2 ja .3 ohutusnõuded:

- Pöörmete ja kompensatoritr ühistarnija peab tõendama ohutusjuhtimise protsesse ja ohutust, mis on seotud turnimissüsteemi ja raudteede laiendussüsteemi 2,3. ja 4. tasandi seadmete ja komponentide tasemega, mis põhineb väliandmetel või ALT-l ning põhineb direktiividel (EL) 2016/797 ning määrustel (EL) 2013/402 ja EN 50126, EN 50128, EN 5129, RBR-suunistel ning ohutus - ja riskimeetoditel.
- Pöörmete ja kompensatorite ühistarnija esitab vastuvõtuetaapil ohutusjuhtumid ja sõltumatud hindamisaruanded, et kinnitada nende vastavust ohutusnõude staatusele, mis põhineb standarditel EN 50126, EN 50128 ja EN 50129.
- Pöörmete ja kompensatorite Hankija aitab kaasa Sõltumatule hindamisele, mida AsBo teeb projekteerimis - ja integreerimisetapis süsteemi turvalises

3.7 RAM-i nõuded Hanke osadele 1, 2 ja 3:

- Pöörmete ja kompensatorite ühistarnija peab RAMSi programmi osana tõendama muutmälu haldamise protsesse, võttes arvesse RBR suuniseid ja EN50126 määratlusi.

- Pöörmete ja kompensatorite Hankija peab tõendama, et turnimissüsteemi seadmete ja komponentide tasandil on tagatud muutmälu sihttase, mis põhineb välitingimustes või ALT, ning põhineb standardil EN 50126, RBR suunistel ja muutmälu meetoditel.

3.8 Esialgsed Rail Baltica globaalse projekti põhikomponentide tarnemahud on:

- Osa nr 1: 570 pöörmete komplekti;
 - 135 komplekti Eestis;
 - 165 komplekti Lätis
 - 270 komplekti Leedus
- Osa nr .2: 563 pöörmete komplekti;
 - 228 komplekti Eestis;
 - 115 komplekti Lätis 220 komplekti Leedus
- Osa nr .3: 250 kompensatorite komplekti
 - 60 komplekti Eestis;
 - 85 komplekti Lätis
 - 105 komplekti Leedus.

Eespool kajastatud kogused on orienteeruvad ja võivad lepingu täitmise ajal muutuda.

3.9 Esialgsed Rail Baltica Global projekti pöörmete ja kompensatorite ühispakkumise mahtude jaotus aastate lõikes on järgmine:

- 2023. aasta – 5% projekti kogumahust;
- 2024. aasta – 15% projekti kogumahust;
- 2025 +. aasta – 80% projekti kogumahust;

Eespool kajastatud mahu jagunemine aastate lõikes on orienteeruv ja võib erineda käimasolevate Rail Baltica raudtee projekteerimistöde tõttu ning seda võivad mõjutada iga projekteerimissektsiooni valmimiskuupäevad ja muud sellega seotud küsimused.

Üksikasjalik teave integreeritud pöörmete, kompensatorite ja tugiteenuste kohta esitatakse hankemenetluse teise etapi jo.